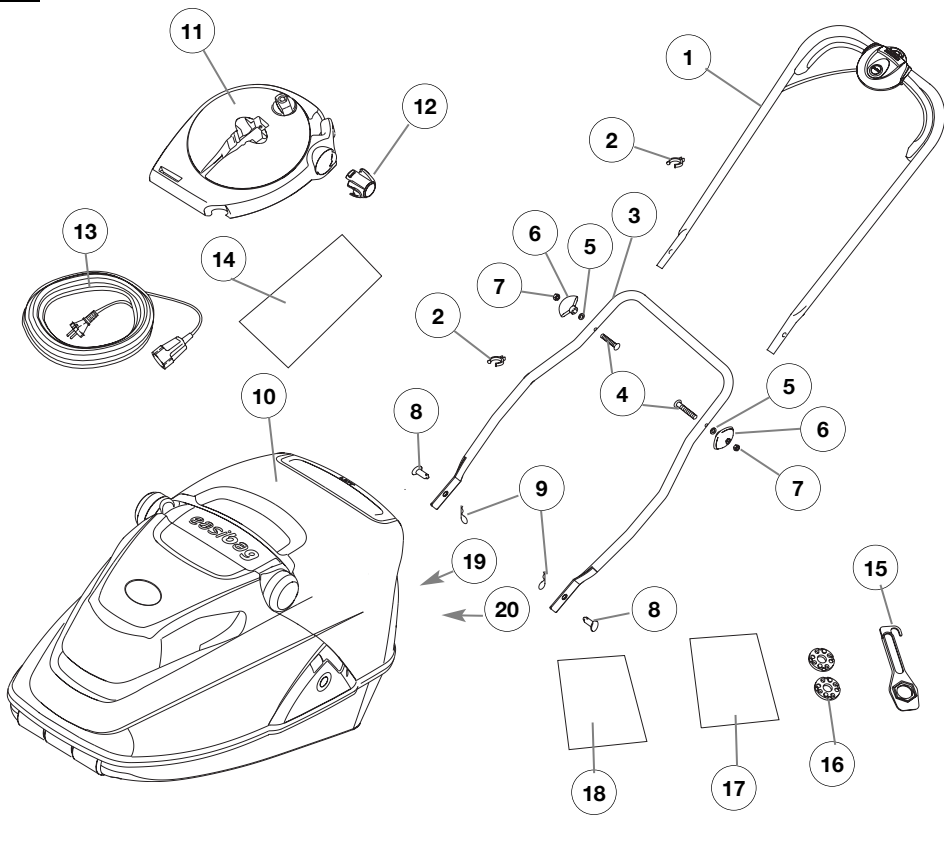


Flymo

Vision Compact 350 Plus

A


GB CONTENTS
DE INHALT
FR TABLE DES MATIÈRES
NL INHOUD
NO INNHOLD
FI SISÄLTÖ
SE INNEHÅLL

DK INDHOLD
ES CONTENIDO
PT LEGENDA
IT INDICE CONTENUTI
HU TARTALOMJEGYZÉK
PL ZAWARTOSC KARTONU
CZ POPIS STROJE

SK OBSAH
SI VSEBINA
HR SADRŽAJ
BA SADRŽAJ
CS САДРЖАЈ

5107352-01

GB - CONTENTS
 1. Upper Handle
 2. Cable Clip
 3. Lower Handle
 4. Bolt x 2
 5. Washer x 2
 6. Wing Knob x 2
 7. Nut x 2
 8. Pin x 2
 9. Retaining clip x 2
 10. Grassbox lid
 11. Easi-Reel Cable Winder
 12. Cable Winder attachment
 13. Electric Mains Cable
 14. Pack of 10 bags
 15. Spanner/scraper tool
 16. Cutting height spacers (1 fitted to lawnmower & 2 in loose parts pack)
 17. Instruction Manual
 18. Safety Manual
 19. Warning Label
 20. Product Rating Label

DE - INHALT
 1. Oberer Griff
 2. Kabelhalter
 3. Unterer Griff
 4. Bolzen x 2
 5. Unterlegscheibe x 2
 6. Flügelnopf x 2
 7. Mutter x 2
 8. Stift x 2
 9. Halteklammer x 2
 10. Deckel des Grassauffangbehälters
 11. Easi-Reel Kabelwickler
 12. Halterung für Kabelaufwicklung
 13. Netzkabel
 14. Packung zu 10 Beuteln
 15. Schraubenschlüssel/Reinigungswerkzeug
 16. Schnitthöhen-Distanzscheiben (1 befindet sich am Rasenmäher & 2 werden lose in einem Beutel geliefert)
 17. Bedienungsanweisung
 18. Sicherheit handbuch
 19. Warnetikett
 20. Produkttypenschild

FR - TABLE DES MATIÈRES
 1. Guidon supérieur
 2. Attache câble
 3. Guidon inférieur
 4. Boulon x 2
 5. Rondelle x 2
 6. Bouton à ailette x 2
 7. Ecrou x 2
 8. Broche x 2
 9. Clip de retenue x 2
 10. Couvercle du bac de ramassage
 11. Enrouleur de câble Easi-Reel
 12. Enrouleur de câble
 13. Câble de secteur
 14. Paquet de 10 sacs
 15. Raclette
 16. Rondelles de réglage de la hauteur de coupe (1 rondelle montée à la tondeuse & 2 livrées en pièces détachées)
 17. Manuel d'Instructions
 18. Manuel de sûreté
 19. Etiquette d'avertissement
 20. Plaque de des caractéristiques du Produit

NL - INHOUD
 1. Bovenste hendel
 2. Snoerklem
 3. Onderste hendel
 4. Moer x 2
 5. Ring x 2
 6. Vleugelknop x 2
 7. Moer x 2
 8. Pen x 2
 9. Borgklem x 2
 10. Grasbakdeksel
 11. Easi-Reel kabelwikkelaar
 12. Hulpstuk voor oprollen van kabel
 13. Netsnoer
 14. Pak met 10 zakken
 15. Moersleutel/schraapinstrument
 16. Afstandhouder voor maaihoogte (1 op maaimachine & 2 in onderdelenzak)
 17. Handleiding
 18. Zekerheid manueel
 19. Waarschuwingsetkit
 20. Product-informatielabel

NO - INNHOLD
 1. Øvre håndtak
 2. Kabelklemme
 3. Nedre håndtak
 4. Bolt x 2
 5. Skive x 2
 6. Vingemutter x 2
 7. Mutter x 2
 8. Pinn x 2
 9. Låseklips x 2
 10. Gressoppsamlerslokk
 11. Easi-Reel kabelvikler
 12. Ledningoppulling - tilbehør
 13. Elektrisk nettkabel
 14. Pakke med 10 poser
 15. Skrunøkkel/skraper
 16. Distanseskiver for regulering av klippeøyden (1 stk monteret på klipperen og 2 stk løse i posen med løse deler)
 17. Bruksanvisning
 18. Sikkerhets håndbok
 19. Advarselssett
 20. Produktmerking

FI - SISÄLTÖ
 1. Yläkahva
 2. Johdon pidike
 3. Alakahva
 4. Aluslaatta x 2
 5. Sipinupp x 2
 6. Mutteri x 2
 7. Tappi x 2
 8. Kinnittin x 2
 9. Ruohonkeruulaatikon kansi
 10. Easi-Reel-johdotekela
 11. Johdon kalajain kiinnike
 12. Verkojohto
 13. 10 pussia/pakkaus
 14. Riiuuvaiavin/kaavin
 15. Leikkaukskorkeuden välilevyt (1 kiinnitetty ruohonleikkuriin & 2 irtonaista varustepakkauksessa)
 16. Käyttöopas
 17. Turva käsikirja
 18. Varoitusnimike
 19. Ruohonleikkurin arvokilpi
 20. Tuotteen kuva

SE - INNEHÅLL
 1. Övre handtag
 2. Kabelklämme
 3. Nedre handtag
 4. Bolt 2 st
 5. Bricka 2 st
 6. Vingmutter 2 st
 7. Mutter 2 st
 8. Sprit 2 st
 9. Fasthållningsklämma 2 st
 10. Lock för gräsopsamlare
 11. Easi-Reel kabelvinda
 12. Tillbehör: kabelvinda
 13. Elektrisk kabelvinda
 14. Förpackning om 10 påsar
 15. Skruvnyckel/Avskrapare
 16. Distansbrickor för klippningshöjd
 17. Bruksanvisning
 18. Säkerhets manual
 19. Varningsetikett
 20. Produktmärkning

DK - INDHOLD
 1. Øverste håndtag
 2. Kabelklemme
 3. Nederste håndtag
 4. Bolt x 2
 5. Sædeskive x 2
 6. Vingeskrue x 2
 7. Motrik x 2
 8. Tap x 2
 9. Holdeklips x 2
 10. Lås til græsopsamlar
 11. Easi-Reel ledningsoprueller
 12. Montering af kabelrulle
 13. Ledning
 14. Pakke med 10 poser
 15. Skrunøgler/skrabeværktøj
 16. Afstandsskiver til indstilling af klippehøjde (1 monteret på plæneklipperen og 2 løse i posen)
 17. Brugsvejledning
 18. Sikkerhed håndbog
 19. Advarselsmærkat
 20. Produktets mærkeskilt

ES - CONTENIDO
 1. Mango superior
 2. Grapa de cable
 3. Mango inferior
 4. Perno x 2
 5. Arandela x 2
 6. Pomo de aletas x 2
 7. Tuercas x 2
 8. Pasador x 2
 9. Clip de retención x 2
 10. Tapa del recogedor
 11. Enrollador de cable Easi-Reel
 12. Dispositivo de bobinado del cable
 13. Cable de alimentación eléctrica
 14. Paquete de 10 bolsas
 15. Herramienta/raspador
 16. Espaciadores reductores de altura (1 montado en la cortadora y 2 sueltas en el paquete de piezas)
 17. Manual de instrucciones
 18. Manual de seguridad
 19. Etiqueta de Advertencia
 20. Placa de Características del Producto

PT - LEGENDA
 1. Pega superior
 2. Grampo do cabo
 3. Pega inferior
 4. Parafuso x 2
 5. Anilha x 2
 6. Botão de orelhas x 2
 7. Porca x 2
 8. Pino x 2
 9. Clipe de retenção x 2
 10. Tampa da caixa da relva
 11. Enrolador de cabo Easi-Reel
 12. Acessório de enrolamento do cabo
 13. Cabo eléctrico
 14. Embalagem de 10 sacos
 15. Ferramenta de limpeza
 16. Separadores para a altura do corte (1 instalado na máquina & 2 no pacote das peças soltas)
 17. Manual de Instruções
 18. Manual de segurança
 19. Etiqueta de Aviso
 20. Rótulo de Avaliação do Produto

IT - INDICE CONTENUTI
 1. Impugnatura superiore
 2. Morsetto per il cavo
 3. Impugnatura inferiore
 4. 2 bulloni
 5. 2 rondelle
 6. 2 gallette
 7. 2 dadi
 8. 2 spine
 9. 2 Fermi di ritenuta
 10. Coperchio cesto raccogliera
 11. Avvolgicavo Easi-Reel
 12. Avvolgicavo accessorio
 13. Cavo alimentazione elettrica
 14. *-
 15. Chiave/raschietto
 16. Disanziatori per l'altezza dell'elemento falciante (1 montato sul tosareba e 2 di ricambio)
 17. Manuale di istruzioni
 18. Manuale di sicurezza
 19. Etichetta di pericolo
 20. Placchetta dati del prodotto

HU - TARTALOMJEGYZÉK
 1. Felső fogantyú
 2. Kábelrögzítő
 3. Alsó fogantyú
 4. Csavar 2x
 5. Alátét 2x
 6. Szarnyas szorítócsavar 2x
 7. Anyá 2x
 8. Csap 2x
 9. Rögzítő 2x
 10. Függyűjtő doboz fedél
 11. Easi-Reel kábeldob
 12. Kábel dob
 13. Elektromos hálózati kábel
 14. 10 zsákból álló csomag
 15. Csavarkulcs/térközbeállító szerszám
 16. Távtartók a vágómagasság beállításához (egy a fűnyíróban, kettő a tartalék alkatrészek csomagjában van)
 17. Kezelési útmutató
 18. Biztonság kézi
 19. Figyelmeztető címke
 20. Termékinformációs címke

PL - ZAWARTOSC KARTONU
 1. Rekojęc górna
 2. Zaczep kabla
 3. Rekojęc dolna
 4. Śruba x 2
 5. Podkładka x 2
 6. Pokrętko skrzydełkowe x 2
 7. Nakrętki x 2
 8. Kołek x 2
 9. Zaczep ustalający x 2
 10. Pokrywa kosza na trawę
 11. Zwijarka kabla Easi-Reel
 12. Zestaw Zwijarki Kabla
 13. Kabel Zasilania Elektrycznego
 14. Pakiet 10 worków
 15. Klucze/skrabak
 16. Podkładki do regulacji wysokości koszenia (1 na kosiarce, 2 w opakowaniu)
 17. Instrukcja Obsługi
 18. Kasa ręczny
 19. Znaki bezpieczeństwa
 20. Tabliczka znamionowa

CZ - POPIS STROJE
 1. Horní rukojeť
 2. Spona kabelu
 3. Dolní rukojeť
 4. Šroub x 2
 5. Podložka x 2
 6. Křídlový knoflík x 2
 7. Čap x 2
 8. Otočný čep x 2
 9. Plošná závlačka x 2
 10. Víko sběracího koše
 11. Navijecí kabelu Easi-Reel
 12. Navijecí kabelu
 13. Elektrický síťový kabel
 14. Balení 10 sáčků
 15. Klíč/nástroj pro čištění
 16. Distanční tělíska k nastavení výšky sečení (1 na sekačce a 2 v balíčku s náhradními díly)
 17. Návod k používání
 18. Bezpečnostní pokyny
 19. Štítek s výstrážnými symboly
 20. Vyrobní štítek

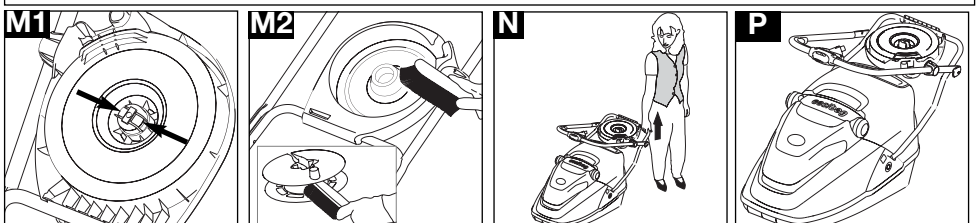
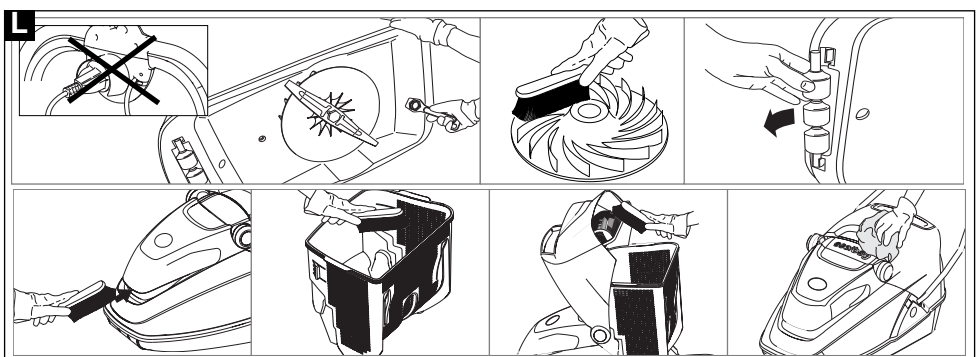
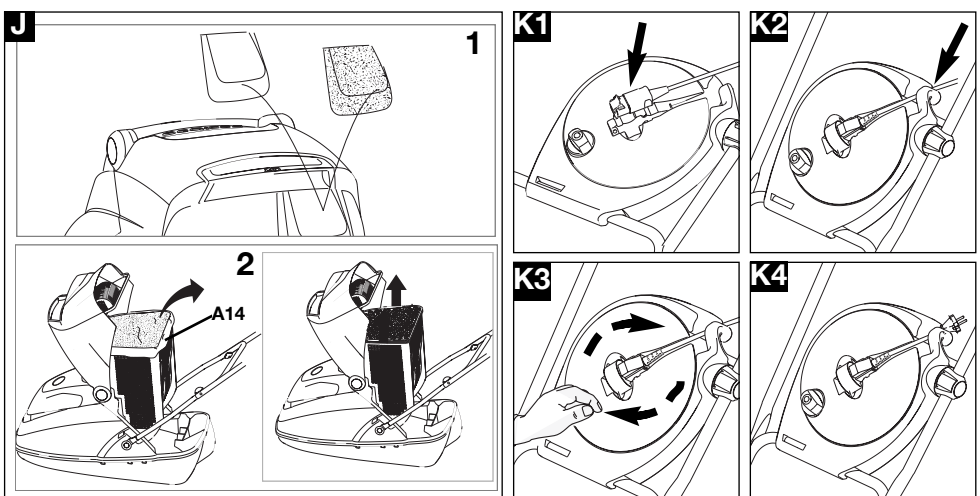
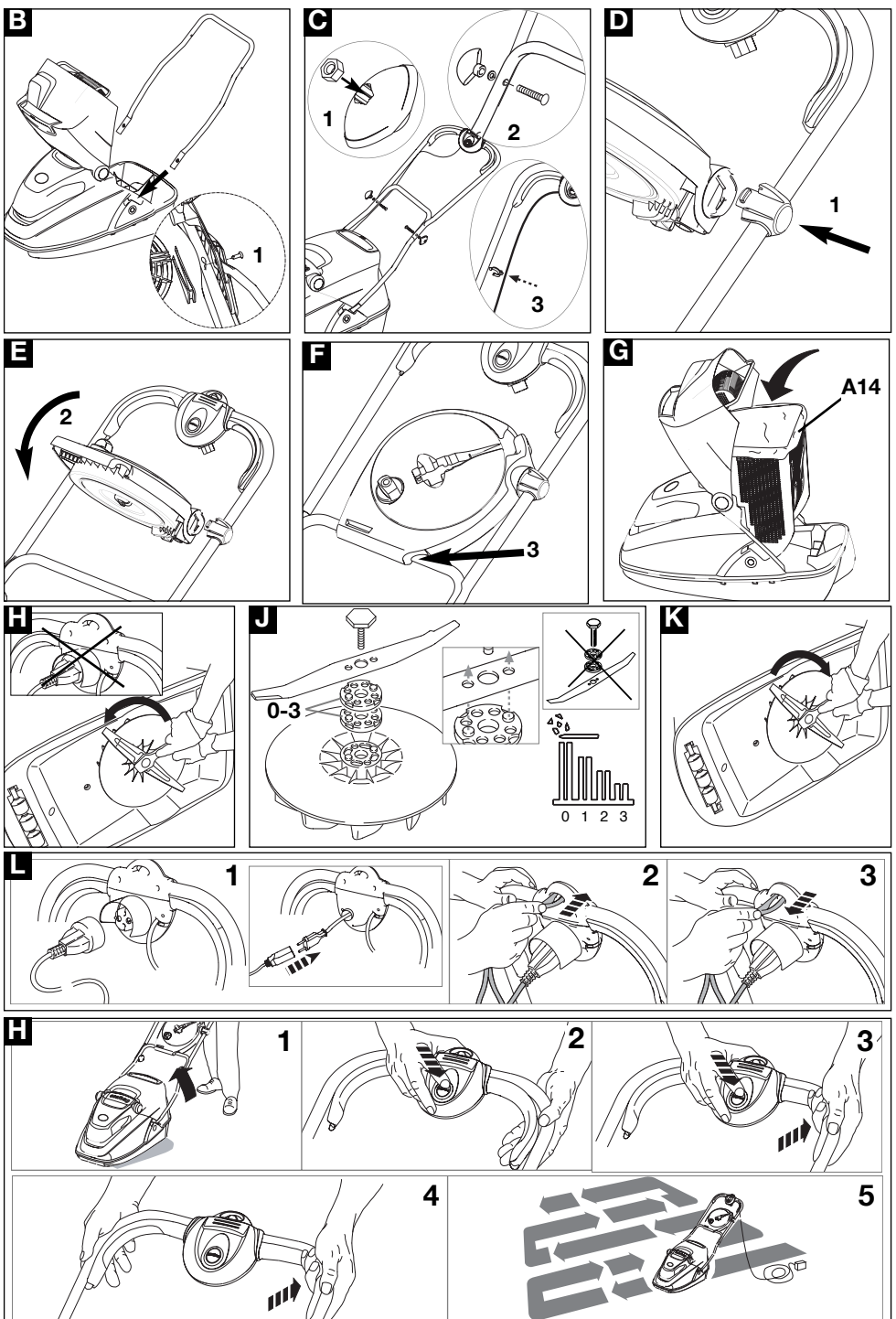
SK - OBSAH
 1. Horné držiadlo
 2. Švorka na kábel
 3. Dolné držiadlo
 4. Čap x 2
 5. Tesnenie x 2
 6. Křídlový šrub x 2
 7. Matka x 2
 8. Upevňovací čap x 2
 9. Prichytky x 2
 10. Víko záchytného koša
 11. Kábel navijáčka Easi-Reel
 12. Príslušenstvo na navijanie kábla
 13. Kábel hlavného prívodu elektrickej energie
 14. Balenie 10 vriec
 15. Klúč/skrabka
 16. Výškové rozpery (1 namontovaná na kosačke a 2 v balíčku so súčiastkami)
 17. Príručník
 18. Ochranný ručný štítok
 19. Varovný štítok
 20. Prístrojový štítok

SI - VSEBINA
 1. Gornje držalo
 2. Sponka za kábel
 3. Spodnje držalo
 4. Vijak x 2
 5. Tesnilo x 2
 6. Klini gumb x 2
 7. Matka x 2
 8. Zatič x 2
 9. Prilidna spojka x 2
 10. Pokrov posode za travo
 11. Easi-Reel navijalec kabla
 12. Kabelski kolut
 13. Električni kabel
 14. Komplet 10 vrečk
 15. Ključ/strgalo
 16. Obročki za nastavitve višine rezanja (1 nastavljen v kosilnici in dva priložena v vrečki)
 17. Priročnik
 18. Varnostni učbenik
 19. Opozorilna oznaka
 20. Tipna tablica

HR - SADRŽAJ
 1. Gornja drška
 2. Kvačica za kábel
 3. Donja nučica
 4. Vijak s maticom x 2
 5. Brtva x 2
 6. Leptirasta navrtka x 2
 7. Matica vijka x 2
 8. Okrugli klip x 2
 9. Poklopac za kutiju za sakupljanje trave
 10. Easi-Reel kolut za namatanje kabla
 11. Easi-Reel kolut za namatanje kabla
 12. Cable Winder attachment
 13. Kabel za električno napajanje
 14. Pak od 10 bags
 15. Viličasti ključ za vijke
 16. Odstojnici za određivanje visine reza trave (1 montiran na kosilnici i 2 u pakiranju s nepričvršćenim dijelovima)
 17. Priručnik s uputama
 18. Priručnik sigurnosti
 19. Najlepja s upozorenjem
 20. Etiketa s ocjenom proizvođača

BA - SADRŽAJ
 2. Štipalja za kábel x 2
 3. Donja ručica
 4. Vijak s maticom
 5. Brtva
 6. Leptirasta navrtka
 7. Matica vijka
 8. Okrugli klip
 9. Štipaljica za zadržavanje
 10. Poklopac za kutiju za sakupljanje trave
 11. Easi-Reel kolut za namatanje kabla
 12. Cable Winder attachment
 13. Kabel za električno napajanje
 14. Pack of 10 bags
 15. Viličasti ključ za vijke
 16. Odstojnici za određivanje visine reza trave (1 montiran na kosilnici i 2 u pakiranju s nepričvršćenim dijelovima)
 17. Priručnik s instrukcijama
 18. Priručnik sigurnosti
 19. Lepiljiva etiketa s upozorenjem
 20. Etiketa s ocjenom proizvođača

CS - САДРЖАЈ
 1. Горња ручица
 2. Оквир за кабл
 3. Доња ручица
 4. Клич x 2
 5. Печат x 2
 6. Крилно дугме x 2
 7. Матича x 2
 8. Игла x 2
 9. Оквир x 2
 10. Поклопац кутије за траву
 11. Калем за лако наматвање кабла
 12. Cable Winder attachment
 13. Електрични кабал
 14. Pack of 10 bags
 15. Кључ/Стругалица
 16. Матичница за висину резања (1 намештена у косилници и 2 у резервним деловима)
 17. Упутство за употребу
 18. Упутство за безбедну употребу
 19. Напомена са упозорењем
 20. Напомена на производу



GB DO NOT use liquids for cleaning.
DE Zur Reinigung KEINE Flüssigkeiten verwenden.
FR NE PAS utiliser de produit liquide pour le nettoyage.
NL Voor het reinigen NOOIT vloeistoffen gebruiken.
NO Flytende midler MÅ IKKE brukes til rengjøring.

FI ÄLÄ käyttää nesteitä puhdistamiseen.
SE ANVÄND INTE vätskor för rengöring.
DK BRUG IKKE væske til rengøring.
ES NO utilice líquidos para la limpieza.
PT NAO use líquidos para limpar.
IT NON usare liquidi per la pulizia.
HU NE használjon folyadékokat tisztításra.

PL NIE używać płynów do czyszczenia.
CZ K čištění NEPOUŽÍVEJTE kapaliny.
SK NEPOUŽÍVAJTE na čistenie tekuté materiály.
SI NE uporabljate raznih tekočin za čiščenje.
HR NEMOJTE koristiti tekućine za čišćenje.
BA NEMOJTE da koristite tečnosti za čišćenje.
CS НИКАДА не користите течности за чишћење.

GB For further advice or repairs, contact your local dealer.
DE Für weitere Empfehlungen oder Reparaturarbeiten setzen Sie sich bitte mit Ihrem örtlichen Händler in Verbindung.
FR Pour en savoir plus ou pour toute réparation, contactez votre revendeur local.
NL Voor nadere informatie over reparaties kunt u contact opnemen met uw plaatselijke leverancier.
NO Ta kontakt med din lokale forhandler angående ytterligere opplysninger eller reparasjoner.
FI Tarkempia ohjeita tai tieto korjauksista saat paikalliselta jälleenmyyjältä.
SE För ytterligare rådgivning eller reparationer, kontakta din lokala återförsäljare.
DK For yderligere vejledning eller reparation skal du kontakte din lokale forhandler.
ES Si desea consejos adicionales o reparación, contacte con su distribuidor local.
PT Para orientação adicional ou reparações, contacte o seu agente local.
IT Per ulteriori consigli o riparazioni contattate il rivenditore locale.
HU További tanácsért vagy javítás szükségessége esetén forduljon a helyi forgalmazóhoz.

PL W sprawie porad lub napraw skontaktować się z miejscowym przedstawicielem.
CZ O radu nebo opravu požádejte svého místního prodejce.
SK Ďalšie informácie a opravy zabezpečí váš lokálny predajca.
SI Za nadaljnja navodila ali popravila kontaktirajte vašega lokalnega prodajalca.
HR Za daljnje savjete ili popravke, obratite se svom prodavaču.
BA Za daljnje savjete ili popravke, obratite se svom trgovcu.
CS Za další svaety o popravkama, obratite se lokálnom prodávacy.

